

# NEWSLETTER

Odboru  
mezinárodních  
vztahů ČAK

1/2018

# Slovo úvodem

---

Vážené kolegyně a kolegové,

před sebou máte první vydání Newsletteru Odboru mezinárodních vztahů ČAK.

Je určen všem advokátům a advokátním koncipientům, kteří mají zájem o mezinárodní aktivity, vzdělávací akce a stáže, které ČAK prostřednictvím Odboru mezinárodních vztahů pořádá, ať už v zahraničí nebo na domácí půdě. Stručný přehled hlavních aktivit naleznete zde: <https://www.cak.cz/scripts/detail.php?id=18131>

Veškeré informace budete tak mít k dispozici přehledně a pohodlně na jednom místě.

Nové aktuality můžete také sledovat na webových stránkách ČAK, pod záložkou „Mezinárodní vztahy – Aktuální informace“:

<https://www.cak.cz/scripts/detail.php?pgid=120>

Věříme, že pro vás bude tento Newsletter zdrojem zajímavých informací.

V případě dotazů, námětů, či komentářů nás prosím kontaktujte na emailové adrese:

[international@cak.cz](mailto:international@cak.cz)

JUDr. Eva Indruchová, Ph.D., LL.M.  
vedoucí Odboru mezinárodních vztahů  
ČAK

# Akce ČAK,

## Odbor MEZ

---



- **Projekt Evropští advokáti na Lesbu**

Výzva ČAK pro české advokáty k účasti na projektu „Evropští advokáti na Lesbu“. Cílem projektu je zajistit právní pomoc migrantům v tzv. hotspotech, tedy centrech pro registraci migrantů, konkrétně v „Moria Camp“ na řeckém ostrově Lesbos.

Více informací naleznete na internetových stránkách ČAK:

<https://www.cak.cz/scripts/detail.php?id=18217&tmplid=15>

- **Nabídka advokátním kancelářím na přijetí stážisty v projektu Multilaw (výměnné stáže advokátů)**

Hledáme advokátní kanceláře z celé ČR, které by měly zájem o přijetí zahraničního stážisty – mladého advokáta/advokátky z vybraných zemí Evropy (Španělsko, Francie, Řecko, Litva, Rumunsko, Polsko), a to na dobu 2 týdnů v období září 2018 – červen 2019.

Více informací naleznete zde:

<https://www.cak.cz/scripts/detail.php?id=18439&tmplid=15>

- **Brzy bude též publikována nabídka pro zájemce o stáž Multilaw**

Tak jako v roce 2017, i letos budete mít možnost přihlásit se na dvoutýdenní stáže v zahraničí. Stáže jsou určeny pro mladé, tj. začínající advokáty s advokátní praxí do 5 let. Hostitelskými institucemi v partnerských zemích (Francie, Španělsko, Řecko, Polsko, Rumunsko, Litva) budou buď místní nebo národní advokátní komory nebo advokátní kanceláře, jedno místo nabídne rovněž Evropská nadace advokátů se sídlem v holandském Haagu.

Informace z předchozího ročníku naleznete zde:

<http://www.bulletin-advokacie.cz/projekt-multilaw>

- **Practical Law Academy - vzdělávání advokátů a koncipientů v právu EU**

*Praha, 14. – 17. června 2018, palác Dunaj*

Využijte exkluzivní nabídky vzdělávání v právu EU pro advokáty a advokátní koncipienty se zahraničními lektory v angličtině v Praze.

Více informací je k dispozici zde:

<https://www.cak.cz/scripts/detail.php?id=18430&tmplid=15>

- **Stáž v Německu**

Dne 13. února 2018 opět proběhlo výběrové řízení na advokátní stáž v Německu, která je tradičně určená pro české mladé advokáty.

Zkušenosti úspěšných absolventů z loňského roku si můžete přečíst zde: <http://www.bulletin-advokacie.cz/mladi-cesti-advokati-absolvovali-staz-u-nemeckych-kolegu>

# Další vzdělávací akce

---

- **Pražské dny evropského práva – trochu jiná konference**

*Praha, 7. – 8. června 2018*

První ročník konference „Pražské dny evropského práva“ poskytne odborně-praktický vhled do aktuálního vývoje v šesti vybraných oblastech práva EU.

Registrace na konferenci a další informace jsou k dispozici zde: [www.eulawprague.eu](http://www.eulawprague.eu)

- **Games Industry Law Summit**

*Vilnius, 3. – 4. květen 2018*

Čtvrtý ročník právníckého summitu zaměřeného na oblast her (Games Industry Law Summit).

Další informace naleznete na těchto internetových stránkách:

<https://www.cak.cz/scripts/detail.php?id=18440&tmplid=15>

- **Semináře ERA**

Nezapomeňte, že jsme vyjednali mimořádnou možnost pro české advokáty a advokátní koncipienty, uplatnit slevu ve výši 25% z účastnických poplatků na vzdělávací akce ERA.

Další informace naleznete zde:

<https://www.cak.cz/scripts/detail.php?id=3435>

# CCBE

---



- **JUDr. Antonín Mokrý prezidentem CCBE**

JUDr. Antonín Mokrý, člen představenstva ČAK se od ledna 2018 ujal funkce prezidenta Rady evropských advokátních komor (CCBE). Gratulujeme! Vice-prezidenty CCBE byli zvoleni José de Freitas (Portugalsko), Ranko Pelicarić (Chorvatsko) a Margarete Graefin von Galen (Německo).

- **Cena za lidská práva 2017**

Cena CCBE za lidská práva pro rok 2017 byla udělena panu Zazovi Khatiashvilimu, gruzínskému advokátovi.

Více informací naleznete v anglickém jazyce na této internetové stránce:

<http://www.ccbe.eu/actions/human-rights-award/>

- **Newsletter CCBE v českém jazyce**

CCBE pokračuje ve vydávání svého Newsletteru, který Odbor MEZ překládá do českého jazyka.

Jednotlivá vydání lze nalézt na této internetové stránce:

<http://www.cak.cz/scripts/detail.php?id=12127>

# Legislativa Evropské unie

---



europa.eu

- **Aktuality z EU**

Aktuality z Evropské unie, které pravidelně jednou za dva měsíce zpracovává Stálé zastoupení ČAK v Bruselu, a to včetně nejzajímavější evropské legislativy i judikatury jsou dostupné zde:

<https://www.cak.cz/scripts/detail.php?id=18286&tmplid=15>

## Různé zajímavosti

---

- **Veřejná konzultace Evropské komise ohledně vzdělávání v právních profesích v odvětví evropského práva**

Smyslem konzultace je zjistit preference směřování budoucí strategie, proto Evropská komise vyzývá všechny advokáty a zástupce jiných právnických profesí, aby se ke konzultaci vyjádřili.

Dotazník k vyplnění s termínem do 26. dubna 2018 naleznete zde:

<https://ec.europa.eu/eusurvey/runner/GeneralConsultationEuropeanJudicialTraining>

- **Překlad novely zákona o advokacii č. 258/2017**

Novela zákona o advokacii č. 258/2017 byla přeložena do anglického jazyka a zákon je k dispozici v aktualizované podobě na internetových stránkách ČAK:

<https://www.cak.cz/scripts/detail.php?id=1993>

- **Evropský Atlas ve věcech občanských**

Evropský atlas ve věcech občanských je nyní nově součástí e-Justice portálu Evropské komise:

[https://e-justice.europa.eu/content\\_european\\_judicial\\_atlas\\_in\\_civil\\_matters-321-cs.do](https://e-justice.europa.eu/content_european_judicial_atlas_in_civil_matters-321-cs.do)

- **Mezinárodní soutěž – AIJA**

AIJA vypsalala mezinárodní soutěž pro studenty práv pod 45 let na téma: *“The moon is now colonized, you are in charge of its legislation. How do you handle it? In this context, would civil and common law systems be merged, if not, which one would prevail?”*

Vítěz získá zdarma účast na prestižním výročním kongresu AIJA 2018 v Bruselu a další výhody!

Termín odevzdání práce je 1.5.2018.

Další informace jsou k dispozici zde:

<https://www.cak.cz/scripts/detail.php?id=18442&tmplid=15>

- **E-kniha: „Inovace a budoucnost právní profese v Evropě“**

E-knihu v anglickém a francouzském je možné zakoupit na internetové stránce:

<https://www.larciergroup.com/fr/innovation-and-future-of-the-legal-profession-in-europe-l-innovation-et-l-avenir-de-la-profession-d-avocat-en-europe-2017-9782802758457.html>

- **Zpravodaj Kanceláře vládního zmocněnce pro zastupování České republiky před Evropským soudem pro lidská práva**

Nové číslo Zpravodaje Kanceláře vládního zmocněnce pro zastupování České republiky před Evropským soudem pro lidská práva naleznete zde:

<http://portal.justice.cz/Justice2/MS/ms.aspx?j=33&o=23&k=6085&d=328999>

**Odbor mezinárodních vztahů ČAK**